

سرعرر : شهیندر زاده قلبلی

اعمر هلمی

محل اداره سی :

جفال اوغلنده « حکمت » اداره خانه سیدر .

حقه مقرون، اغراضدن سالم افکار ومقالاته صحیفه لر من آجیقدرد.

نشری تاریخندن اون کون کچمش نسخه لر ایکی غرونشدر .

« HIKMET »

Journal ture, quotidienet politique

DIRECTEUR-PROPRIETAIRE :

A. HILMY CHEHBENDER

نسخه سی : ١٠ پاره در

باجیه سی

حکومتک سیاست اقتصادی سی

ماتی احیا ایده جک برقابا حساب

حکومتک پاروسی یوق ایمش ، ایشته حکومتک قناعتی اثبات ایچون یکی بردیل ! بز ایسه ، بدلائی بز ، نه بز ، حکومتک اک زیاده مدح ایده جک طرفی شوپاره سزلک ده بولوبورزا ایچون می؟ دینله جک، شونک ایچون که خقان ساهنک اون بش سنه ده یایمادی قن قدر پاره ، اوج سنه ده استقراضا آیلندی وغیرمشر بر شکله صرف اییدلی ده اونک ایچون ! اکر عثمانی قایینه لر شوطانی زنکینلکه مراق ایدوبده اون سنه قدر، بویولده استقراضلر ایله اظهار سیاحت وسطوت ایسه ییدی ، اونجی سنه معنای قطعینسند افلاس ایله مک تحقیق ایدی، فرانسزلر فقر ، ردائت دکلدرد «دیورلر وارسین بوقایینه نک قصوری دورت طرفه آووج آووج ساووراجی پاریه عدم مالکیت اولسون .

مالیه ناظر حاضرینک اقتدار وعفت اخلاقیه سی هرکسک مسلمی در . لکن قایینه نک سیاست اقتصادی سی حقدنه هنوز قطعی برفکر پیدا ایده مدک. هر حالده اسکی اسرافاته ولزومیز مصارفه میدان ویرلیه جکجه اعتماد من وار. استقراضه کلنجه : بو ، هروقت نمکندر .

مع مایه بز ، قایینه نک بوخصوصه دک مشکل روضیتده بولوندیغی آکلامیوردکاز . اولا برانجی دولته محاربه حالده بز . بونک تأثیرات اقتصادی سی کورولمه مک ممکن دکلدرد . ثانیاً هنوز مشکلات داخلیه تماماً حل ایدلش دکل. بوشراط تحتده استقراض، باشقازمانلره نسبتله زور اولور . حصول واندفاعی موقت بر مسئله اولان استقراض احتیاجندن سیاست اقتصادیه کچرسهک درزکه :

اوج عصرلق انحطاطدن ، اوتوز سنه مک استبداددن، دورت سنه مک انحصاردن قورتولان برملت ، اکر اوزون مدت ترقی ایده میرک بوجالاق ایستهمیورسه ، انقلابینک ایلمک سنه لرده زنکین مملکتلری تقلیده قانقشماما لی در . المانیا اردوسنده افراده جانال بیحاق ویریورلر مش دیبه زم صاف افراد مزده لرومی حس ایتمک لری چتال و بیحاق ویرمکده معنا یوقدر .

ایچنه قویاجق مأمورینک ایشله مه سی ، نظامات عاده سی بولنه قوبادقن صوراً جسیم بنالر یایمقده معنا نه ؟ ترینات قیلندن اولان هر مصرف، انقلاب کچرن برملت خزینه سی ایچون دهشتی بریو کدر. حاصلی زم ایچون اک دوغری سیاست اقتصادی « بورژانه کوره ایاق اوزامق » دستورندن عبارتدر . طبعیدر که تصرفات شدید یی تأمین ایده جک مصارف مبرمیه قدر تشمیل ایتمیز .

مشر رلره صرف ایلمک اوزره یاییلان استقراضلره برشی دیتمیز . امور نافعه وزراعت ایچون صرف اییدن مبالغ ضایع اولماز . لکن فوق العاده بودجه ایله علی العاده

بودجه نک خلط ایایدلی سی ولی العاده بودجه نک هر سنه کلی استقرارلر قاینامسی ودها دوغری سی بویله استقرارلره : محتاج بودجه یاییلماسی . برنوع جنت اقتصادیه صابایارز .

اوج قازانوب، بش خرج ایتک وصوکراده صرفیات زانده نک، برطاقم خیالی تخمینات ایله شوقدر سنه صوکران تلافی اولوناجغی فرض ایله مک هر دماغه کچیره یله جک فکرلردن دکلدرد، « اومدیغی قدرینه دکل ، بولدیغی قدرینه قناعت » ایشته صووک دستور اقتصادی .

نایمخ افانامه

بارون موور سفینه سنک قضا سلانیک ٣ اپول — بارون مورنام انکلیز سفینه تجاریه سی قره پروندن مرور ابتدیی صرمده ، بر طور یله چاربه رق سفینه نک باشی قضا نمشدر . انسان ضایعی یوقدر .

بایاقتان احوالی پارس ١٦ — (نان) غرنه سنه بلر اددن بیلدیریلور : محافل سیاسی ده ، طن اولندیغه نظراً بافتان شبه جزیره منده حضور وآسایش اوکرده کی ایلمک بهارینه قدر محافظه اولونه جقدرد . تورکیه یه هجوم ایتک زمان مساعدی کچمشدر . قرال فردیناندک دودول مظه نک نصایحی سایه سنده بلغارستان ، صربستان ، یونانستان وقره طالع حکو. ملتری بر حرکت حریریانه دن احتراز ایشلردر . مذاکرات صلحیه

روما ١٦ — (عثمانیه لرلوه خصوصی تلفرافنامه) مسازده رو غرنه سنک استخباراته نظراً مذاکرات صلحیه ابتدائیه بر ایکی کون ایچون منقطع اولمشدر . مذاکرات صالی کوفی بدأ ایده رک براق هفته دوام ایده جکدر .

قفقاسیه ، والینسک استعفا سی بترسبورغ ١٦ — (عثمانیشار لرلوه خصوصی تلفرافنامه) غرنه لرردن برینک وردیکی معلومانه نظراً قفقاسیه والیسی وورونجوف - داشقوف استعفا ایشلدر. محافل علیه دهه غران دوق نیقولانک مشارالیهی استخلاف ایده جکی : طن اولمقدهدر .

ویانه ١٦ — زوزون مونتاغ غرنه سنه نظراً فرانسه دوغمانسک آق دکز زده تمرکزی بوندن اقدام موسیو اسکوتیک وکیچهرک مک ماطله ملاقاتی ، ثانیاً آوستریا دریدناو ملری انشاندنه دائر موسیو چیرچالک نقای ایله علاقه داردر .

فرانسه بحریه سنلنک تمرکزی فرانسه - روسیه مقارله بحرینک اهمیت قن ترید ایلمکدن روسیه حکومتی بوغازلرک کشادی مسئله سی کال کری له تعقیب ایتدیکنندن شیدی تورکیه ایله یکی بر مسئله قارشینسند بولنه جقدرد. تورکیه حکومتی ا اثتلاف مثله تقرب ایتدیکی تقدیرده بحرسفیده نفوذقوته خدمت ایتش اوله جقدرد. اتفاق مثله میل ایتدیندیکی تقدیرده انگلتره - فرانسه ترکیب بحرینک اهمیت قن تئویل ایده جکدر . فرانسه دوغمانسک آق دکز زده تمرکزی بوزندن ایتالیا عقد مصالحیه شتابان اوله یله جق در .

* *

ضابطان دن بری حوضلر قایره سی مدیر یتده دیگر ی مکتب بحر بحریه مدیر یتده استخدام قلنه جقدردر .

* *

داماد رفیق بک دک دون مابین هایونه کیدرک

حضور پادشاهی به قبول اولته رق مظهر التفات شهریاری اولمشدر .

کامل پاشایی زیارت

دون انگلتره سفارتخانه سی مستشاری وفرانسه سفیری موسیو پومپار جنابلری شورای دولت رئیس کامل پاشا حضر تلری مقام نظارت لرنده زیارت ایتشلردر .

* *

داخلیه ناظری دانش بک افندی دون شورای دولت رئیس کامل پاشا حضر تلری قوناق لرنده زیارت ایتشلردر .

* *

سیواس والیسی کامل بک افندی جمعه کونی محل مأمور یتته متوجهاً شهر یزدن حرکت ایده جکلری خبر ایشلدر .

* *

وان والیسی عزت بک بحریه ، حریه ، نافعه ناظرلری مقام لرنده زیارت ایتشلردر . بحریه ناظری محمود مختار پاشا حضر تلریه وقوع ولان ملاقات لرند وان کرلنده اوفاق سفاشک ایشلمه سی حقدنه بعض مذاکرده بولونیشلدر .

* *

دوچ اورپانت بانق دیرکتوری دولت بک دون مالیه ناظری عبدالرحمن بکی زیارت ایتشلدر .

* *

سیواس والیسی صدراعظم پاشا حضر تلری زیارت ایتشلردر .

* *

شیخ الاسلام جمال الدین افندی حضر تلرینک مخدومی مختار بک دون کامل پاشا حضر تلری زیارت ایتشلدر .

* *

وان ، بتلیس ، قسطنطنی والیلری دون داخلیه ناظری دانش بک افندی ملاقات ایتشلردر .

* *

آوستریا و یونان سفیرلری دون خارجییه وداخلیه ناظرلری زیارت ایتشلدر .

* *

روسیه سفیری خارجییه ناظری زیارت ایتشلدر .

عیدالله افندی

ایاصوفیه جامع شرفنده رمضانه حکومت حاضره علینه فساد آمیز برصورتده وعظده بولتان و اخیراً بروشه فرار ایدن بیوت سابق شیخ عیدالله افندی بوکره بروسه ده در دست اولته رق دون شهر مزه کتیرلش وجهت عدلیه یه تسلیم اولمشدر .

دیوان حرب اعضا لرینک

بر حرکت حیتمندانه لر ی

اعلان ایلدیکی وجهله دوندن اعتباراً دیوان حرب عرفی تعطیل ایدلش واوراق موجوده نظارت جلیله یه تودیع اولومشدر . دیوان حرب اعضا سی، کندیلیرنه ویریلن تخصیصاتی خزینه ملته ترک ایتک صورتیله اراز حیت ایله مشلردر .

شهرامبتک عودتی

شهر امینی جیل پاشا حضر تلرینک رومانی واپور یله ایلولک اونجی بازار ایرتسی کونی شهر مزه عودت ایده جکلری خبر ایشلدر .

یکی براعضا

موسیو (سستغ) ک برینه اصلاحات مالیه قویسیونی اعضا لغنی فرانسه مالیه مأمورلردن موسیو (لوزون) ک تعیین اراده سنیه دون اقترن ایشلدر .

مأمورینک مراجعی

داخلیه نظارتنه مأمورین براستدعا تقدیم ایدرک بمدما وقوع بولجق مأموریتلره قدملری نظر اعتباره آله رق او صورته تمین وترقیع ایدملری وخارجدن کیمسه نک آلینامه سی استر حائنده بولنشلردر .

عاصم بک سفیر اولیورمش

خارجیه ناظر سابق عاصم بک سلطنت سینه نک صوفیه سفارته تمینی بولدیغی قارش قارش غرنه لرده اوقومشدر. عاصم بک اولکی کون باب عالیله خارجییه ناظری نورادونکیان افندی ایله طول مدت ملاقات ایشلدر .

معارف مدیرلری

ازمیر معارف مدیری مشتاق وادرنه معارف مدیری عبدی نامق بکلرک معارف نظارت جلیله سنجه امر بجایشلری اجرا قلندیغی استخبار اولمشدر .

نامق بک اولجه مقیسا وازمیر مکاتب اعدادیه سی مدیر یتلر ندمه بولنش احوال علمییه واقف قدمای مأمورین معارفدن اولق حسیله توحیه واقع الحق سزا وار تقدردر .

انجق مشتاق افندی ازمیرده منتشر انامولی غرنه سیله مساواتی تکذیباً یازدیغی بر فقرده اتحاد وترقی جمعیتک اک اسکی وایدی صادق برفردی اولدیغی جهتله هیچ بر زمان جمعیت مذکورده دن چکیله میه جکی سویلیدیکی حالده سیاسیا ته اشتغال وقولوبلره دوام . . . ایتمه چکی حقدنه ویردیکی سنک تقدیر حکمی اوله بیلیر . شو حالدده موسیو اله بک دوام مأمور یت جائز اولوب اولمادیغی نظارت مشارالیه انک نظر دفته عرض ایدرز .

عظمی - آسیا لر صربی

صلح مسئله سی

ویانه دن تاخیدر موس غرنه سنه وارد اولان خصوصی برتلفرافنامه یه نظراً لوندرد سفیری توفیق پاشا ، انگلتره خارجییه ناظری (سیر ادوارد غره ی) ایله ملاقات ایتدیکی زمان مقدمات صلحه مذاکراتنک ختام بولق اوزره اولدیغی و ترکیانک اوندن صکره مذاکرات رسمیه صلحه ایچون رسمی دلکالر ی تمین ایده جکی ومع مایه دول معظمه مکده بیان افکار ایتمه سی لازمکن بعض تقرطاک لاهی حکم محکمه سنه حواله اییدله جکی ناظر موسی الهیه بیان ایشلدر .

اداره مدیری : قلبلی

محمد زلفی

اشترا بدلی :

برسنه لکی ٩٥ ، آلتی آیلنی ٥٤ غرونشدر .

پوسته اتحادینه داخل ممالک اجنبیه ایچون قرق قراقتدر.

اعلانات ایچون اداره مدیریه کوروشمک لازمدر .

ABONNEMENT

un an : 95 piastres و six mois 54 p.

Union postale : un an, 40, six moi, 25 Fr.

Rédaction : Constantinople, Djagal oglou

نسخه سی : ١٠ پاره در

انتقاد

مناقشه امکانی ایچون یوق

[صباح ک دونی باش مقاله سی مناسبته] د . ک . اقدینک تماماً حق وار. بوکون عثمانی مطبوعات ی هیچ بر مسئله یی، فی برشکلده مناقشه ایده میور و ایتک امکانی ده یوق . بونک بر جوق سبیلری وار . هیچ کیمسه نک مقصدی بر مسئله یی حد ذاتنده تحلیل وتقدیر دکل . هر مسئله ، برطاقم اساسلره خادم ایدلک ایستهنیلور . صوکراده حق وباطل ایچون هرکسک قبول ایتدیکی بر میزان یوق . اورطه ی آتیلان افکارنه ایله طاریتلا . جق ؟ مباحثیه باشلایان ایکی کیشی دن هربری برایشی ، کند ی پاپارسه فضیلت وخالفی پاپارسه بر جنات عدایدرسه ، مباحثیه امکان تصور اولونورمی ؟ طرفه کیرلکی دنیای آیاغه قالدیرمه . جق درجه یه کتیرنلر ، هرکی طرفه کیرلک ایله اتمام ایدیلور .

فرقه اتحادیه بریکباشی نی والی یایدیغی خالده برلوانک والی وکالتی چوق کوریلور. عمری وظیفه نجیبه سی فداکارانه ایفا ایتمکله کچیرمش شرفی بر عسکرک مرکز قوماندانلغنی بغداد یارانلی عایدنلره ناصل مناقشه ممکن اولور ؟ والحاصل برفرقه « بکا اتسمایی اولمایان هر نه یایسه فنا ، بکا اتسمایی اولان هر نه یایسه آبی » کی بکی بردستور اخلاق وضع ایدرسه ، بر مسئله یی تدقیق امکانی حاصل اولورمی ؟

بواصل ایله چوبان ایمانی کی بر ایمان سیاسی تکلیف اولونیور . چوبانله مباحثیه قوبولان بذات دیش . وجواب آتش : — اکر تردد ایدرسه نه یاپارسک ؟ — شو ایدمکی صوبا ایله قفا کی قیرارم! ایشه شیمدیکی مباحثه لرده بویله مختالفنک دیدیکنی قبول ایتمینه، هروقت صوباً تیلیمورسه ده هروقت طمن وتشنیع، عزو وافترا وهله تزییف واسه زنا حاضر .

انسان دورت سنه ده ، عین اشخاصسک هر آلتی بدی آیدم برکهر آبی ویا کوتو سنقنه قایدیغی کورنجه خاطرنه « آفرین قبودان » مضحکسی کیلور . «طنین» ک دونکی مقاله سنده شو صووک چوله رک بریکسی کوریلدی .

سعد پاشانک استعفا سی سبیلردن بری ده هیئت وکلاده صدراعظم اولق املتده برینسک موجودتی ایمش . عجا بوذات کمیدر ، دیبه برحیل دوشوندک . قاینده . صدراعظم اولا بیله جک ایکی ذات کوردک . بونلرک صدر اعظم اولابیله جکلری ، بوموقی اشغاله اقتدار لر ی اولیشندن دکل شرکت جلیله طرفندن او استیباط ایدیلور . غالباً اسکی آیلر دفتزدن قتال طرفقه نقل ایدیلان ذات ، عاصم بک . اکر مختالفلره بش آی اقدم عاصم بک حقدنه بر مباحثه ایدیلسمه ده علینده برفکر در میان اولونمهدی ، درحال اتمام بیلدیرملری حاضر ایدی . بوکون ایه هوا باشقا طرفدن آسیوره بوذاتک لهنده سوز سوله مک موجب اتمام کوریله جک !

ارتق خود برستلکی بودرجه یه کتیرن